



## কেসের কপিগুলির অনুরোধের ফর্ম

কর্মীদের ক্ষতিপূরণ আইন (New York Workers' Compensation Law, WCL) § 110-a, দাবিদারের ব্যক্তিগতভাবে শনাক্তকারী তথ্য সম্বলিত রেকর্ডগুলিতে অ্যাক্সেস নিয়ন্ত্রণ করে। কেসের কপিগুলি পেতে, একজন অনুরোধকারীকে অবশ্যই এই দাবির স্বার্থসংশ্লিষ্ট কোনো পক্ষ হিসাবে তাঁদের মর্যাদা প্রমাণ করতে হবে অথবা WCL § 110-a(3)-এর সাথে সঙ্গতিপূর্ণ একটি উপযুক্ত অনুমোদন প্রদান করতে হবে। বোর্ডের নির্ধারিত ফর্মটি হলো OC-110A (<https://www.wcb.ny.gov/content/main/forms/oc110a.pdf>)। ফর্মটি সম্পূর্ণভাবে পূরণ করুন, যে ফিল্ডগুলি প্রযোজ্য নয় সেখানে "প্রযোজ্য নয়" লিখুন। অসম্পূর্ণ ফর্মগুলি প্রক্রিয়াকরণ করা হবে না।

**অনুরোধকারী যদি সরাসরি স্বার্থসংশ্লিষ্ট কোনো পক্ষ না হয়, তবে ফাইলে অবশ্যই WCL § 110-a(3) মেনে চলা একটি অনুমোদন থাকতে হবে।**

**সঠিক অনুমোদন ছাড়া তৃতীয় কোনো পক্ষের কাছে রেকর্ড প্রকাশের অনুরোধ করা স্বার্থসংশ্লিষ্ট কোনো পক্ষের জন্য অথবা WCL § 110-a(3) মেনে চলা অনুমোদনের ভিত্তিতে রেকর্ড অ্যাক্সেস করার জন্য অনুমোদিত কোনো পক্ষের জন্য কঠোরভাবে নিষিদ্ধ।**

### অনুরোধকারীর তথ্য:

অনুরোধকারীর নাম/ব্যবসার নাম:	
অনুরোধকারীর মেইলিং ঠিকানা:	
অনুরোধকারীর ইমেইল ঠিকানা:	
অনুরোধকারীর ভূমিকা: <small>দাবিদার/নিয়োগকর্তা/চিকিৎসা প্রদানকারী, ইত্যাদি।</small>	
যদি দাবিদারের প্রতিনিধি হন তবে R# অন্তর্ভুক্ত করুন:	

\*ফর্ম OC-110A এর অধীনে অ্যাক্সেস প্রাপ্ত অনুরোধকারীদের জন্য, এই ফর্মে প্রদত্ত ইমেইল ঠিকানাটি যদি ফর্ম OC-110A-তে তালিকাভুক্ত ঠিকানার মতো হব্ব একই না হয়, বা অনুমোদিত পক্ষের কোনো স্বীকৃত ব্যক্তিগত, পেশাদার ডোমেইন না হয়, তাহলে রেকর্ড ফর্ম OC-110A-তে তালিকাভুক্ত ইমেইল ঠিকানায় পাঠানো হবে।

### OC-110A এর স্ট্যাটাস:

- OC-110A আগে থেকেই কেস ফাইলে রয়েছে। নথি আইডি বা জমা দেওয়ার তারিখ যদি জানা থাকে \_\_\_\_\_
- এই নথির সাথে OC-110A জমা দেওয়া হয়েছে।
- অনুরোধকারী স্বার্থসংশ্লিষ্ট পক্ষ হওয়ায় OC-110A-এর প্রয়োজন নেই।
- WCL § 110-a(3) এর সাথে সঙ্গতিপূর্ণ, অন্য কোনো আসল (পেনের কালিতে করা স্বাক্ষর) এবং নোটারাইজ করা অনুমোদন জমা দেওয়া হয়েছে। নথি আইডি বা জমা দেওয়ার তারিখ যদি জানা থাকে: \_\_\_\_\_

### অনুরোধ করা রেকর্ডগুলি:

চাওয়া রেকর্ডগুলি খুঁজে পেতে বোর্ডের কর্মীদের সক্ষম করার জন্য, অনুরোধ করা রেকর্ডগুলির যুক্তিসঙ্গত বিবরণ দিতে হবে।

দাবিদারের নাম:	
WCB কেস নম্বর এবং/অথবা আঘাতের তারিখ (প্রয়োজনীয়):	
দাবিদারের SS# (শেষ চারটি সংখ্যা):	ক্যারিয়ার কেস নম্বর:
নিয়োগকর্তা:	

নথির ধরণগুলি:	অনুরোধ করা রেকর্ডের তারিখগুলি:
<input type="checkbox"/> সমস্ত নথিপত্র	
<input type="checkbox"/> মেডিকেল রিপোর্ট	
<input type="checkbox"/> IME রিপোর্ট	
<input type="checkbox"/> সিদ্ধান্তগুলি	
<input type="checkbox"/> দুর্ঘটনার রিপোর্টগুলি	
<input type="checkbox"/> অন্যান্য (বিবরণ দিন)	



## যাচাইকরণ প্রক্রিয়া:

WCL § 110-a(3) মেনে চলা অনুমোদন প্রয়োজন এমন স্বার্থসংশ্লিষ্ট পক্ষ এবং স্বার্থসংশ্লিষ্ট নয় এমন পক্ষ সহ সমস্ত অনুরোধকারীকে, পর্যাপ্ত শনাক্তকারী তথ্য প্রদান করে যাচাইকৃত হতে হবে। এই ফর্মের অনুরোধকারীর তথ্যএবং অনুরোধ করা রেকর্ডগুলিবিভাগে অনুরোধ করা তথ্য প্রদান করে অধিকাংশ অনুরোধকারীকে যাচাই করা যেতে পারে। প্রতিটি ধরণের POI-এর জন্য শনাক্তকারী তথ্যের একটি সম্পূর্ণ তালিকার জন্য "এই ফর্মটির উদ্দেশ্য" দেখুন। **অসম্পূর্ণ যাচাইকরণ তথ্যের কারণে আপনার অনুরোধ প্রত্যাখ্যান করা হতে পারে বা বিলম্বিত হতে পারে।**

দাবিদাররা তাঁদের কেস ফাইল থেকে অতিরিক্ত তথ্য প্রদান করতে পারেন, যার মধ্যে রয়েছে:

জন্মতারিখ:	ফোন নম্বর:
আঘাতের স্থান (আহত শরীরের অংশ):	
যেখানে দুর্ঘটনা ঘটেছিল (সিটি/কাউন্টি):	
ক্যারিয়ারের নাম:	
চিকিৎসাকারী ডাক্তার বা হাসপাতালের নাম:	
দাবিদারের অ্যাটর্নির নাম:	
সর্বশেষ শুনানি/মিটিংয়ের তারিখ:	সর্বশেষ সিদ্ধান্তের তারিখ:
কেসের ফলাফল (AWW, ক্ষতিপূরণের হার, ANCR/ODNCR):	

আমি, অনুরোধকারী হিসাবে, প্রত্যয়ন করছি যে আমি WCL § 110-a এর অধীনে একটি উপযুক্ত উদ্দেশ্যে এই রেকর্ডগুলির জন্য অনুরোধ করছি, আমি কর্মসংস্থানের জন্য ফিটনেস বা সক্ষমতা মূল্যায়নের সম্পর্কে এই রেকর্ডগুলির জন্য অনুরোধ করছি না (দেখুন WCL §§ 110-a(3) এবং 125), এবং আমি বেআইনিভাবে এই রেকর্ডগুলি পুনরায় প্রকাশ করব না (দেখুন WCL § 110-a[4])।

স্বাক্ষর

তারিখ

## এই ফর্মটি জমা দিন:

ইমেইল	মেইল	ওয়েব আপলোড
<a href="mailto:wcbclaimsfilings@wcb.ny.gov">wcbclaimsfilings@wcb.ny.gov</a>	NYS Workers' Compensation Board Centralized Mailing Address PO Box 5205 Binghamton, NY 13902-5205	<a href="https://wcbdoc.services.conduent.com/">https://wcbdoc.services.conduent.com/</a>

## এই ফর্মটির উদ্দেশ্য

এই ফর্মটি একটি নির্দিষ্ট নিউইয়র্ক কর্মীদের ক্ষতিপূরণের দাবি (বা একাধিক নির্দিষ্ট দাবি) থেকে রেকর্ডের কপিগুলির জন্য অনুরোধ করার উদ্দেশ্যে তৈরি করা হয়েছে। অনুরোধকারীদের যাচাইকরণ অবশ্যই নিম্নলিখিত উপায়ে হতে হবে:

**ফর্ম OC-110A বা WCL § 110-a(3) মেনে চলা নোটারাইজ করা পত্র অনুমোদনের অধীনে অনুমোদিত অনুরোধকারীদের অবশ্যই প্রদান করতে হবে:**

প্রয়োজনীয়	নিম্নলিখিতগুলির মধ্যে যেকোনো 2টি
WCB নম্বর	অনুমোদিত ব্যক্তির নাম অনুমোদিত ব্যক্তির ঠিকানা নিয়োগকর্তার নাম আঘাতের তারিখ দাবিদারের SS#-এর শেষ 4টি সংখ্যা

**দাবিদারদের** অবশ্যই 2টি প্রাথমিক শনাক্তকারী তথ্য অথবা 1টি প্রাথমিক শনাক্তকারী তথ্য এবং 3টি গৌণ শনাক্তকারী তথ্য প্রদান করতে হবে। আপনি যে তথ্য প্রদান করেছেন তা আপনার কেস তৈরি করার সময় ব্যবহৃত তথ্যের সাথে মেলে কিনা তা নিশ্চিত করার জন্য, যতটা সম্ভব বেশি শনাক্তকারী তথ্য প্রদান করা ভালো।

প্রাথমিক শনাক্তকারী তথ্য	গৌণ শনাক্তকারী তথ্য
WCB নম্বর সোশ্যাল সিকিউরিটি নম্বরের শেষ 4টি সংখ্যা ক্যারিয়ার কেস নম্বর	নিয়োগকর্তার নাম দুর্ঘটনার তারিখ জন্মতারিখ আঘাতের স্থান (শরীরের অংশ) বর্তমান বা অতীতের ঠিকানা বর্তমান ফোন নম্বর ক্যারিয়ারের নাম দুর্ঘটনার স্থান চিকিৎসাকারী ডাক্তার বা হাসপাতালের নাম অ্যাটর্নির নাম শুনানির জায়গা (স্থান) সর্বশেষ শুনানি/মিটিংয়ের তারিখ সর্বশেষ সিদ্ধান্তের তারিখ কেসের ফলাফল

\*নাবালক দাবিদারের জন্য দায়ী সুবিধাভোগী বা ব্যক্তিদের, দাবিদারের মতো একই মানদণ্ড ব্যবহার করে যাচাই করা হয়।

**নিয়োগকর্তা, ক্যারিয়ার/TPA, তাঁদের অ্যাটর্নি, এবং দাবিদারের অ্যাটর্নিদের অবশ্যই নিম্নলিখিতগুলি প্রদান করতে হবে:**

প্রয়োজনীয়
WCB নম্বর আঘাতের তারিখ ক্যারিয়ার কেস নম্বর (অজানা থাকলে, দাবিদারের সোশ্যাল সিকিউরিটি নম্বরের শেষ 4টি সংখ্যা)
অ্যাটর্নিরা R# বা রিটেইনারের তারিখও প্রদান করতে পারেন।

**চিকিৎসাকারী মেডিকেল প্রদানকারীকে** অবশ্যই কেস ফাইলে (বা কেস অ্যাসেম্বলিতে) কমপক্ষে একটি C-4/মেডিকেল রিপোর্ট বা C-4 AUTH রাখতে হবে।

প্রয়োজনীয়	নিম্নলিখিতগুলির মধ্যে যেকোনো 2টি
WCB নম্বর	আঘাতের তারিখ ক্যারিয়ার কেস নম্বর দাবিদারের সোশ্যাল সিকিউরিটি নম্বরের শেষ 4টি সংখ্যা <b>ফর্ম C-4</b> থেকে প্রাপ্ত অন্যান্য তথ্য (জন্মতারিখ, ইত্যাদি)

দ্রষ্টব্য: স্বাধীন মেডিকেল পরীক্ষকগণদের সরাসরি অ্যাক্সেস প্রদান করা হয় না এবং যাঁরা তাঁদের পরিষেবায় নিযুক্ত করেছেন সেই সত্তার সাথে যোগাযোগ করা উচিত।

দ্রষ্টব্য: অন্যথায় উল্লেখ না থাকলে, যখন কোনো ব্যবসায়িক সত্তাকে অ্যাক্সেস প্রদান করা হয়, তখন সেই ব্যবসায়িক সত্তার নিযুক্ত সকল কর্মীকে অ্যাক্সেস দেওয়া হয়। অনুরোধকারীর পক্ষের কর্মী বা যোগাযোগের তথ্য পরিবর্তনের জন্য বোর্ড দায়ী নয়।

সঠিক অনুমোদন ছাড়া তৃতীয় কোনো পক্ষের কাছে রেকর্ড প্রকাশের অনুরোধ করা স্বার্থসংশ্লিষ্ট কোনো পক্ষের জন্য **অথবা WCL § 110-a(3) মেনে চলা অনুমোদনের ভিত্তিতে রেকর্ড অ্যাক্সেস করার জন্য অনুমোদিত কোনো পক্ষের জন্য** কঠোরভাবে নিষিদ্ধ। WCL § 110-a(3) অনুসারে, অনুরোধটি অবশ্যই সেই ব্যক্তি বা সত্তার কাছ থেকে সরাসরি আসতে হবে যাঁকে অ্যাক্সেস দেওয়া হয়েছে।

তৃতীয় পক্ষকে অবশ্যই কর্মীদের ক্ষতিপূরণ আইন (Workers' Compensation Law) § 110-a এর সাথে সঙ্গতিপূর্ণ একটি অনুমোদন অন্তর্ভুক্ত করতে হবে, যেমন বর্তমান ফর্ম OC-110A। মনে রাখবেন যে "ব্যক্তি" যার কাছে রেকর্ড প্রকাশ করা হয়েছে সে একটি ব্যবসায়িক সত্তা হতে পারে, তবে **অনুমোদনটি** সেই ব্যবসায়িক সত্তার আলাদা এজেন্টদের কাছে, যেমন রেকর্ড সংগ্রহ বা কপি পরিষেবাগুলিতে **প্রসারিত হয় না। এজেন্টদের অবশ্যই নির্দিষ্টভাবে অনুমোদন পেতে হবে (যা একই অনুমোদন ফর্মে করা যেতে পারে)।** রেকর্ডগুলি গ্রহণ করার ইমেইল ঠিকানাটি অবশ্যই অনুমোদনে তালিকাভুক্ত ইমেইল ঠিকানার মতো হব্ব একই হতে হবে বা সনাক্তযোগ্যভাবে অনুমোদিত হতে হবে, একটি ব্যক্তিগত, পেশাদার ইমেইল ডোমেইনের মাধ্যমে।

### **কর্মীদের ক্ষতিপূরণ আইন (Workers' Compensation Law) §§ 110-a(3) থেকে 110-a(6):**

ব্যক্তিগত অনুমোদন। এই ধারার এক উপবিভাগের অধীনে নির্ধারিত প্রকাশের ওপর বিধিনিষেধ থাকা সত্ত্বেও, কর্মীদের ক্ষতিপূরণের রেকর্ডের অন্তর্ভুক্ত কোনো ব্যক্তি তাঁর রেকর্ড প্রকাশ, পুনরায় প্রকাশ বা প্রকাশনার জন্য এমন কোনো নির্দিষ্ট ব্যক্তিকে অনুমোদন দিতে পারেন যিনি অন্যথায় এই জাতীয় রেকর্ড গ্রহণের জন্য অনুমোদিত নন, এটি করার জন্য তিনি নির্দিষ্টভাবে বোর্ডকে ওই ব্যক্তির কাছে কর্মীদের ক্ষতিপূরণের রেকর্ড প্রকাশ করার নির্দেশ দিয়ে তাদের কাছে চেয়ারের দ্বারা নির্ধারিত ফর্মে প্রকাশের জন্য লিখিত অনুমোদন, অথবা একটি নোটারাইজ করা মূল অনুমোদন জমা দিতে পারেন। যাইহোক, এই আর্টিকেলের একশো পঁচিশ ধারা অনুযায়ী, সম্ভাব্য নিয়োগকর্তার কাছে রেকর্ড প্রকাশের নির্দেশ দেওয়া এমন কোনো অনুমোদন বৈধ হবে না; কিংবা চাকরির জন্য ফিটনেস বা সক্ষমতা মূল্যায়নের বিষয়ে রেকর্ড প্রকাশের অনুমতি দেওয়া কোনো অনুমোদনও বৈধ হবে না, এবং সেই অনুযায়ী রেকর্ডের কোনো প্রকাশ করা হবে না। কোনো সুবিধা পাওয়ার যোগ্যতা মূল্যায়ন করার উদ্দেশ্যে, অথবা চাকরি সম্পর্কিত কোনো অ্যাকশনের ভিত্তি হিসাবে, এই উপবিভাগের অধীনে অনুমোদন প্রদানে কোনো ব্যক্তির ব্যর্থতা বিবেচনা করা যেকোনো ব্যক্তির জন্য বেআইনি হবে।

বোর্ডের রেকর্ড বা বোর্ডের রেকর্ড থেকে ব্যক্তিগতভাবে শনাক্তকারী তথ্যের কপি পেয়েছেন এমন কোনো ব্যক্তির পক্ষে অন্য কোনো ব্যক্তির কাছে এই জাতীয় তথ্য প্রকাশ করা বেআইনি হবে যিনি অন্যথায় আইনগতভাবে এই রেকর্ডগুলি পাওয়ার অধিকারী নন।

কোনো ব্যক্তি যিনি জেনেবুঝে এবং ইচ্ছাকৃতভাবে মিথ্যা অজুহাতে ব্যক্তিগতভাবে শনাক্তকারী তথ্য সম্বলিত কর্মীদের ক্ষতিপূরণের রেকর্ডগুলি পান বা অন্যথায় এই ধারা লঙ্ঘন করেন, তাহলে তিনি ক্লাস A অপরাধের জন্য দোষী সাব্যস্ত হবেন এবং দোষী সাব্যস্ত হওয়ার পর, এক হাজার ডলার পর্যন্ত জরিমানার সম্মুখীন হবেন।

এই ধারার অধীনে উপলব্ধ কোনো ফৌজদারি মামলার পাশাপাশি বা তার পরিবর্তে, যখনই এই ধারার লঙ্ঘন হবে, নিউইয়র্ক স্টেটের জনগণের নামে অ্যাটর্নি জেনারেল এক্জিয়ারভুক্ত কোনো আদালত বা বিচারপতির কাছে একটি বিশেষ কার্যক্রমের মাধ্যমে নিষেধাজ্ঞার আদেশ জারির আবেদন করতে পারেন এবং বিবাদীকে অন্তত পাঁচ দিনের নোটিশ দিয়ে এই ধরণের লঙ্ঘন চালিয়ে যাওয়া বন্ধ ও রদ করতে পারেন; এবং যদি আদালত বা বিচারপতির কাছে এটি সন্তোষজনকভাবে প্রতীয়মান হয় যে বিবাদী বাস্তবে এই ধারা লঙ্ঘন করেছেন, তবে এই ধরণের আদালত বা বিচারপতি কোনো প্রকার প্রমাণ ছাড়াই, যে এর ফলে বাস্তবে কোনো ব্যক্তি আহত বা ক্ষতিগ্রস্ত হয়েছেন, ভবিষ্যতের যেকোনো লঙ্ঘন বন্ধ ও রদ করার জন্য একটি নিষেধাজ্ঞা জারি করতে পারেন। এই ধরণের যেকোনো কার্যক্রমে, আদালত সিভিল প্র্যাকটিস আইন ও বিধির তির্যাক্তি তিন ধারার উপবিভাগ (a) এর ছয় অনুচ্ছেদে প্রদত্ত বিধান অনুসারে অ্যাটর্নি জেনারেলকে ছাড় প্রদান করতে পারে এবং পুনরুদ্ধারের নির্দেশ দিতে পারে। যখনই আদালত নির্ধারণ করবে যে এই ধারার লঙ্ঘন ঘটেছে, তখন আদালত প্রথম লঙ্ঘনের জন্য পাঁচশো ডলারের বেশি নয় এবং তিন বছরের মধ্যে দ্বিতীয় বা পরবর্তী লঙ্ঘনের জন্য এক হাজার ডলার পর্যন্ত একটি দেওয়ানি জরিমানা আরোপ করতে পারে। এই ধরণের কোনো প্রস্তাবিত আবেদনের সাথে সম্পর্কিত, অ্যাটর্নি জেনারেল প্রাসঙ্গিক তথ্যগুলির প্রমাণ নিতে এবং নির্ধারণ করতে, এবং সিভিল প্র্যাকটিস আইন ও বিধি অনুসারে সাবপিনা (subpoenas) জারি করতে অনুমোদিত।

### **সংক্ষিপ্ত রূপ:**

বোর্ড	নিউইয়র্ক স্টেট কর্মীদের ক্ষতিপূরণ বোর্ড
DB	অক্ষমতা
ITIN	ব্যক্তিগত ট্যাক্সদাতা সনাক্তকারী নম্বর
PFL	সবৈতনিক পারিবারিক ছুটি
SSN	সোশ্যাল সিকিউরিটি নম্বর
WC	কর্মীদের ক্ষতিপূরণ